

FEDEZD FEL EURÓPÁT 2017/09/2-3

4.0

Discover EUROPE

NITRIANSKE HRŇČIAROVCE_NYITRAGERENCSE



Előszó

Kedves barátaim, polgárok, partnerek,

A „Discover Europe 4.0” a negyedik folytatása volt Európa felfedezésének és a partnerség megerősítésének. A partnertelepülések: Kőszeg (HU), Balatonalmádi (HU), Eggenfelden (GER), Mödling (AT) és Gerencsér (SK) újfent találkoztak nálunk, Nyitragerencsén, hogy együtt hozzák közelebb hagyományainkat a fiatalabb generációk számára, és még inkább bekapcsolódjanak az Európai Unió megismerésébe. Az esemény fő témája a szolidaritás volt. Mint a jelenkor egyre inkább aktuális fogalma, emlékeztetett arra, hogy segítenünk kell. A generációk közötti szolidaritás, önkéntességi testület, bevándorlókkal szembeni szolidaritás, a hagyományokra épülő szolidaritás kulcsfogalmak. Mindezek a projekt fontos elemei voltak, amelyeket megpróbáltunk jelenlévő polgáraink és vendégeink „bőre alá” juttatni. Ezen erőfeszítéseink sikeréről csakhamar mindannyian meg fogunk győződni.

Projektünk azonban nemcsak a szolidaritásról szólt. A kultúráról, a folklóról és a hagyományok tiszteletéről is szólt. Bemutattuk a szüreti- és borral kapcsolatos hagyományainkat, a hazai és a partner régiók kultúráját is. Ennek köszönhetően egy multikulturális, többnyelvű és többnemzetiségű közeg jött létre Nyitragerencsén.

A projekt megvalósulása, melynek során négy nemzet találkozott, nagy esemény volt községünk életében. A két nap során különböző versenyek, előadások, bemutatók kerültek megrendezésre, melyeken minden generáció részt vett. Úgy gondolom, a rendezvény új szelet hozott a partnerség vitorlájába. Ezért hiszem, hogy ez a közös találkozó nem az utolsó volt, és hagyománnyá fog válni az elkövetkező évek sikeres együttműködése során.

Mgr. Anna Vrábelová

Nyitragerencsér község polgármestere

Miről szólt a projekt?

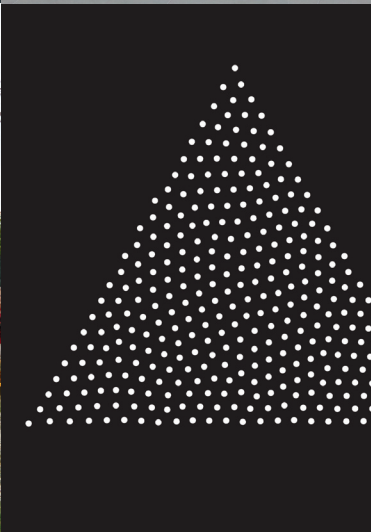
Az első nap, 2017/09/02-án

a projekt tevékenységei főként a hagyományok megismerésére irányultak. A hazai és a vendég résztvevők a folklórhagyományokkal, népviselettel, kézművességgel és a hagyományos szüreti szokásokkal ismerkedtek. A nap a rendezvény hivatalos megnyitójával és a vendégek üdvözlésével indult. Az elhangzott beszédek mellett pótolhatatlan szerep jutott a folklórnak is. A megnyitó részeként bemutatásra került a Europe Direct információs sátor is, ahol a polgárok nyomtatott kiadványok és promóciós anyagok segítségével tájékoztatást nyerhettek az EU-val és annak jövőjével kapcsolatos kérdések kapcsán. A gyermekeket szórakoztató program várta a természetben. A tanösvényen sétálva jeleket kerestek, melyeket később az EU-val kapcsolatos jelszavakká formáltak. Efféle jelmondatokat alkottak például: Az EU egy olyan szervezet, mely 28 államot köt össze; Az EU-intézményei az Európai Unió Tanácsa, az Európai Parlament, az Európai Bizottság; Az EU székhelye Brüsszelben van, és így tovább. Délben tartották meg a népviseletes körmenetet. A hazaiak bemutatták községük és a környező légio hagyományos öltözékeit. Bemutatásra került a partnertelepülések népviselete is. A bemutatót felvonulással kötötték össze. A délután fontos tárgyalások zajlottak a polgármesterek és polgárok között. Először a partnerség jövőjéről és a polgárok partnerségbe történő bevonásáról tárgyaltak. Másodszor, bemutatásra kerültek a partnerek által megvalósított, EU által társfinanszírozott projektek, miáltal a jelenlévők megismerhették az EU előnyeit. A délután a hagyományoké volt. Bemutatták a szüreti hagyományokat, préseléssel kapcsolatos szokásokat és népi mesterségeket is. Ezek során a résztvevők megismerkedtek azzal, hogyan éltek elődeink a múltban. A hagyományok bemutatását a partnertelepülések népművészeti együttesei fellépéseivel tarkítottuk. Késő délután a migrációval

kapcsolatos filmvetítésre került sor a kultúrházban. Ennek szerepe az volt, hogy felhívja a figyelmet arra a tényre, hogy az Európába történő migráció nem egy új jelenség (csak a múltban kisebb léptékű volt, mint a 2015 óta folyó migráció), és hogy a háborúk és konfliktusok elől menekülő migránsoknak segítségre van szüksége. A filmvetítést vita követte. A vita befejezését követően a külföldi résztvevők a könyvtárba mentek, ahol szórakoztató módon ismerkedtek a szlovák nyelvvel, könyvek, játékok, kifestők segítségével. Az esti utcából az ismerkedést, a barátságok elmélyítését szolgálta.

A második nap, 2013/09/03-án

a projekt elsősorban az Európai Uniónak volt szentelve. Mind a hazai, mind a külföldi vendégeknek lehetősége volt arra, hogy megismerjék és "felfedezzék" az EU-t. A nap a szőlőskertek meglátogatásával, borkóstolóval indult. A külföldi vendégeknek lehetősége nyílt arra, hogy felfedezzék a vidéket, a szőlőtermesztéssel kapcsolatos hagyományokat, a pincészeteket, de a hazai borászok mesteri hozzáértését is. Délután a program a faluban folytatódott. Újra megnyílt a Europe Direct információs sátor, mely az EU-val kapcsolatos promóciós anyagokkal várta az érdeklődőket. A fiatal résztvevők megismerhették az EU-t és az Európai Bizottság önkéntes kezdeményezését: az Európai Szolidaritási Testületet. Ezek az új ismeretek a fiatalok motiválását szolgálták, hogy ők is segítsenek másokon, részt vegyenek különféle önkéntes tevékenységekben. Ugyanakkor megismerték az Európai Bizottság legújabb kezdeményezését és annak lehetőségeit hogyan kapcsolódhatnak be ennek munkájába. A „Fedezd fel Európát” egy másik, az EU-nak szentelt tevékenység volt. Fényképkiallítás formájában bemutatásra került az EU (európai intézmények), de a jelenlegi migrációs válság is (hogyan élnek a menekülttáborokban). Ennek eredményeképpen a figyelem a jelenkor problémáira és azok kezelésére irányult. Délután Nyitragerecsér és a környező régió, Zoboralja folklór együttese mutatkoztak be. A nézők megismerhették a hagyományos, regionális népművészetet, kultúrát, de a magyar nemzeti kisebbség kultúráját is. A rendezők gasztronómiai bemutatóval búcsúztak vendégeiktől, mely ízelítőt nyújtott a hagyományok egy másik részéből is. A rendezvény végén a partnerek képviselőinek záró beszédei hangzottak el.



Kiadta:
Nyitragerencsér község önkormányzata
Jelenecká 74
951 01 Nyitragerencsér

ouhn@stonline.sk
tel.: +421 37 656 31 87
fax: +421 37 656 32 62

www.nitrianskehrnciarovce.sk



Az Európai Unió
„Európa a polgárokért”
programjának
társfinanszírozása

„Az Európai Bizottság támogatta ezen kiadvány elkészítését, melynek tartalma azonban a kiadvány szerzőinek véleményét tükrözi, és az Európai Bizottság nem vállal felelősséget az abban foglalt információk bármilyen felhasználásának következményeiért.”